



[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

BETREFT

Nr. 14.114/II/N
[REDACTED]

klacht tegen G.B.-INNO-B.M. wegens het uitreiken van een
tweetalig kasbonnetje te Brugge St.-Kruis.

[REDACTED]

Ik heb de eer u mee te delen dat de Vaste Commissie
voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, in haar vergadering van
9 juni 1982 een onderzoek gewijd heeft aan deze klacht.

In haar adviezen 12.225/II/N van 10 december 1980
en 13.115/II/N van 15 september 1981 oordeelde de afdeling dat een
kasbon een boekhoudkundig document is. Een kasbon is een document
dat dienstig is bij het opmaken van een kasboek.

In deze adviezen ging het om documenten, die in
twee- of in drievoud opgesteld werden.

Artikel 6 van de wet van 17 juli 1975 met betrek-
king tot de boekhouding en de jaarrekeningen van de ondernemingen
bepaalt dat elke boeking geschiedt aan de hand van een gedagtekend
verantwoordingsstuk waarnaar het verwijst.

De verkoopverrichtingen en dienstverleningen in het klein waarvoor geen factuur vereist is, mogen per dag globaal ingeschreven worden.

De Koning bepaalt de voorwaarden waaraan de verantwoordingsstukken voor de globale dagelijkse inschrijvingen bedoeld in het vorige lid, moeten voldoen.

Uit dat artikel blijkt dat het kasticket een document is dat dienstig is bij het boeken.

Het kasticket is ook een kwijting en geldt als factuur in de zin van artikel 2 van het K.B. nr. 1 met betrekking tot de regeling van de voldoening van de belasting over de toegevoegde waarde.

De bij de wet opgelegde vermeldingen zijn :

1. De datum van uitreiking.
2. De naam en het adres van de belastingplichtige.
3. De datum van levering.
4. Hoeveelheid van de geleverde goederen.
5. De prijs.
6. Het tarief en het bedrag van de verschuldigde belasting.

Bij controle van het kasticket blijkt dat al deze vermeldingen uitsluitend in het Nederlands gesteld zijn.

Alleen deze vermeldingen zijn eveneens dienstig voor de boekhouding en vallen onder de toepassing van het decreet.

Artikel 5 van het decreet van 19 juli 1973 werd door de G.B.-INNO-B.M. te Brugge St.-Kruis terzake nageleefd.

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse
Afdeling oordeelde dat de klacht ontvankelijk, doch ongegrond is.

[REDACTED]

[REDACTED]

